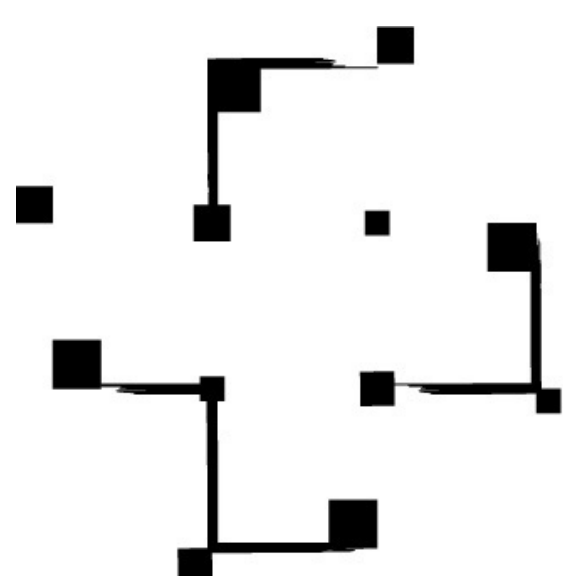


**WER FORMT DEN FÖDERALISMUS?  
QUI FAÇONNE LE FÉDÉRALISME ?  
CHI DÀ FORMA AL FEDERALISMO?  
TGI DAT FURMA AL FEDERALISSEM?**



FÖDERALISMUSPREIS  
PRIX DU FÉDÉRALISME  
PREMIO PER IL FEDERALISMO  
PREMI DA FEDERALISSEM

## Der Föderalismus lebt von Ihrem Engagement

Der Föderalismuspreis zeichnet eine Person oder Organisation aus, die sich für den Föderalismus und den inneren Zusammenhalt in der Schweiz engagiert: sei es politisch, gesellschaftlich, wissenschaftlich oder kulturell. Nehmen Sie teil und gewinnen Sie 10'000 Franken! Infos und Bewerbung unter [www.chstiftung.ch](http://www.chstiftung.ch).  
Bewerbungsfrist: 29. Februar.

---

## Le fédéralisme vit grâce à vous

Le Prix du fédéralisme récompense une personne ou une organisation pour son engagement politique, civil, scientifique ou culturel en faveur du fédéralisme et de la cohésion nationale. Participez et gagnez 10'000 francs !  
Informations et formulaire disponibles sur [www.chstiftung.ch/fr](http://www.chstiftung.ch/fr).  
Délai pour l'envoi des dossiers : 29 février.

---

## Il federalismo vive grazie a voi

Il Premio per il federalismo ricompensa persone o organizzazioni per il loro impegno politico, civile, scientifico o culturale a favore del federalismo e della coesione nazionale. Partecipate e vincete 10'000 franchi! Per maggiori informazioni e per presentare una candidatura consultate la pagina [www.chstiftung.ch/it](http://www.chstiftung.ch/it).  
Termine per la presentazione delle candidature: 29 febbraio.

---

## Il federalissem viva grazia a Voss engaschi

Il Premi da federalissem undrescha ina persuna u in'organisaziun che s'engascha politicamain, socialmain, scientificamain u culturalmain a favur dal federalissem e da la coesiun naziunala. Participai e gudagnai 10'000 francs!  
Infurmaziuns ed il formular d'annunzia chattais Vus sut [www.chstiftung.ch](http://www.chstiftung.ch).  
Ultim termin d'annunzia: il 29 da favrer.



Stiftung für eidgenössische Zusammenarbeit  
Fondation pour la collaboration confédérale  
Fondazione per la collaborazione confederale  
Fundaziun per la collavuraziun federala

